

Français

Produits.

★Un projecteur léger avec trois perles de lampe LED –Super brillant perle de lampe à haute puissance Corey des Etats-Unis fournit un éclairage d'accentuation à

distance -Fournir un éclairage dans la nuit avec 2 meilleures perles

de lampe feu rouge
 3 niveaux de luminosité: Haut, Moyen et Faible

- Mode d'emploi: ★ Voir le graphique 2 pour la transformation du mode de
- Iumière de près et de loin.
 ★N'utilisez pas ce produit dans les environnements extrêmement froids ou chauds (en dessous de -
- 30 °C ou supérieures à 60 °C). ★ Ce produit est IPX6 imperméable à l'eau ordinaire. Ne l'utilisez pas sous l'eau, sinon, un faute du circuit de la lampe peut être causée par l'infiltration de l'eau.
- Énergie: ★Utiliser des piles alcalines de haute qualité ou des
- batteries rechargeables Ni-MH. ★N'utilisez pas de batterie rechargeable au lithium, afin
- de ne pas dépasser la tension nominale. ★ N'utilisez pas de piles de marques différentes ou mélanger
- des piles neuves et usagées. +La vie de la batterie dépend des différentes marques
- des températures ambiantes différentes et des modes d'éclairage différents. ★ Veuillez recycler les piles usagées raisonnablement.
- Maintenance:
- ★Si le produit est affecté avec l'humidité, retirez la batterie et faites les sécher.
 ★Ne faites pas les verres de lampe à friction avec
- d'autres objets durs. La lentille usée aura une incidence sur la lumière.
- Si le produit n'est pas utilisé pendant une longue période, retirez les piles afin d'éviter l'épuisement de la pile ou la fuite du liquide.

Dépannage:

- ★Si la batterie est installée, la lampe ne fonctionne pas correctement, vous pouvez: -Appuyer sur le bouton de l'interrupteur plusieurs fois pour essayer
- ---Vérifier que la polarité de la batterie est correctement installée
- -Vérifier s'il y a des débris sur les contacts qui ont conduit à mauvais contact.
- -Vérifier s'il y a l'eau dans l'éclairage. Quand il est sec, ressavez à nouveau

Mise en garde:

- ★Avant que la lampe soit utilisée, n'oubliez pas de lire ce manuel attentivement pour l'utilisation et d'entretier
 ★ Pour les enfants moins de 12 ans, ils devront utiliser le
- produit sous surveillance et conseils de l'adulte ★Une lampe de rechange et quelques piles de rechange
- sont nécessaires ★Ne démontez pas ce produit vous-même
- ★Ne modifiez pas ce produit vous-même.

sorgfältig zu lesen, um ordnungsgemäß zu verwender und warten.

- ★Kinder unter 12 Jahren bitte unter die Betreuung und die Leitung von Erwachsenen das Produkt zu verwenden.
- ★Immer vorbereiten auf ein Ersatz-Leuchten und ein paar Ersatzbatterien
- d'achat lorsqu'il y a des problèmes de qualité dus à la conception de produits ou de vice de fabrication, ★Niemal selbst demontieren das Produkt. par contre. les dommages causés par une mauvaise ★Niemal selbst modifizieren das Produkt.
 - Garantie:
 - ★Unseres Unternehmen feierlich für ieden Kunden zu versprechen, die Qualitätsprobleme wegen des Produkt-Designs oder Herstellungsfehlers, kann innerhalb zwei Jahres nach dem Kaufen mit der Rechnung und Kaufbeleg mit lokalem Agentur über die Garantiesachen kontaktiern wegen falscher Verwendung zum Schaden gehört nicht zu dem Bereich.

Русский

Продукция:

Garantie: ★Notre société vous présente une garantie que v

utilisation n'appartient pas à cette gamme

Produkt[.]

niedriahell.

Energie:

venden

Wartung:

Achtung:

Leuchtmodellen beeinflusst.

Allgemaine Fehler:

nicht richtig funktioniert, bitte:

-Versuchen mehrmals Schaltknopf.

Verwendungsanweise:

Lampenkreises frühen

Batterien füd den Produkt zu laden.

pouvez contacter votre revendeur local pour les

problèmes de garantie avec la facture et la preuve

d'achat dans les deux ans à compter de la date

Deutsch

★Besitzt drei helle LED Lampe Perlen leichte Stirnlampe

bietet Remote-Spot-Beleuchtung

-Ein super helle Corey USA Hochleistung Lampe Perlen,

Jewei Nochwertige rote Lampe Perlen, liefern Nacht-Signal Beleuchtung
 ★ Dritter Gang Beleuchtung Helligkeit: hochhell, mittelhell,

★ Entfern/Nahe-Lichtmoden-Konversion bitte sehen Tabelle 2. ★ Verwenden Sie das Produkt nicht unter minus 30 °C, oder

★ Dieses Produkt wird nur auf gewöhnliche Wasserdicht IPX6 beschränkt, während Tauchen nicht verwenden, sonst kann wegen des eingedrungen Wasser zum Versagen des

★ Bitte verwenden hochwertige Alkaline-Batterien oder NiMH-

Überschreitung der Nennspannungzu vermeiden. r Verwenden niemal die Batterien mit der unterschiedlichen

Marken, und niemal neue und alte Batterien gemischt zu

Die Lebensdauer der Batterie wird von verschiedener

*Nachdem das Produkt gedämpft wird, bitte entfernen die

Batterie, und sie trocknen lassen. ★Lassen das voren Linse des Lampenschirms niemal mit

des Linses kann die Durchsichtigkeit beeinflussen.

anderen harten Gegenständen reiben, sonst das Verschleiß

Wenn das Produkt in Leerlauf für eine lange Zeit, entfernen die Batterien, um das Verlusten der Elektrizitätsmenge oder das Auslaufen der Batterie zu verhindern.

 \star Wenn die Batterie installiert ist, wird die Beleuchtungsapparaturer

–Überprüfen, ob die Polarität der Batterie richtig installiert.
 –Überprüfen, ob die Kontaktschelle den Fremdkörper hat, und zum schlechten Kontakt führen.

-Überprüfen, ob die Lampen die Wasser-Eindringung hat,

★ Vor dem Einschalten des Lichts, bitte diese Bedienungsanleitung

kann nach dem Trocken wiedermal versuchen

über 60 C extren kalte oder heiße Umgebungen.

- ★Головная лампа лёгкая с тремя светодиодами высокой яркости.
- --Олин высокомошный светолиол сверхвысокой яркости (производство американской компании СREE), который предназначен для дальнего
- освешения собирающим светом. --2 красной пампы-бусинки высокой яркости горая обеспечивает сигнал и освещение
- ★Три градации яркости: высокая, средняя и низкая яркость ★Verwenden niemal die Lithium-Batterie zu laden, um die

Указание по применению:

- ★Переключение режимов дальнего и ближнего света производится по диаграмме 2.
- ★Нельзя употребляться в крайне морозных(ниже минус 30 °С) или жарких(выше плюс 60 °С) условиях. ★Дач
- Данная продукция предназначена только в условиях. обычной защиты от воды IPX6, нельзя водолазного Marken, unterschiedlichen, Umgebungstemperaturen und ★ Bitte vernünftigerweise rückgewinnen verbrauchte Batterien.

 - металлогидридную аккумуляторную батарею в качестве источика энергии.
 ★ Нельзя работы с аккумуляторной литиевой батареею
 - напряжения . льзя одновременного применения батарей с
 - ★Разность в марках, температурах окружающей среды и режимах освещения оказывает влияние на срок
 - службы батарей ★Рекомендуем рациональную рекуперацию старых

 - ★После подмочки лампы, снимите батареи и её сушите
 - светопроницаемость

★Перед поставкой данной продукции на длительную стоянку снимите батареи во избежание потери батареи или утечки жидкости

Типичные дефекты:

- ★В случае невозможности нормальной работы лампы
- после монтажа батарей выполните Повторно нажа озгареи выполните. —Повторно нажмите переключатель —Проверьте способ монтажа по полярности батарей —Проверьте возможность худого контакта из-за посторонних предметов на контакте
- -Проверьте наличие воды в лампе, при необходимости проведите повторное применение после её высушки
- Внимание.

- Гарантия:

한국어

제품:

- применения, которое может привести к повреждению в электрической цепи лампы из-за воды
- Источник энергии:
- ★Примените качественную щёлочную или никель-
- во избежание возможности за пределом номинального
- разными марками или новых и старых батарей.
- - и неголных батарей
- Техническое обслуживание:
- Нельзя трения передней линзы колпака с другими твердыми предметами, износ которой снизит

Внимание: ★ Перед употреблением данной продукции внимательно прочитайте данное руководство для обеспечения правильных употребления и обслуживания ★ Дети до 12 лет не допускаются употреблять данную продукцию без надзора или руководства взрослых ★ Всегда обеспечивайте, чтобы запасная ламповая арматура и запасные батареи были под рукой ★ Нельзя самостоятельной реазборки данной продукции + Нельзя самостоятельной преаснки данной продукции 품질 보증: ★본 회사는 모든 고객에게 약속하는바, 제품 디자인 혹은 제조 결함으로 조성하는 품질 문제는 구매 일부터 2년 이내에 영수증과 구매 서류를 한지 달락에게 제출하여 보증수리를 맡기십시오. 그러나 부당한 사용으로 조성하는 파손은 이 범위에 속하지 않습니다.

- Нельзя самостоятельной переделки данной продукции
- I арантия: ★ Мы гарантируем каждому клиенту, что в случае обнаружения качественных проблем из-за проектного или производственного дефекта можно обращаться к местному торговому агенту для гарантийного ремонта против представления счёта и свидетельства покупки в течение 2 лет с даты покупки. Гарантия не распространяется на повреждение из-за неправильного

распространяется на повреждение из-за неправильного употребления.

★ 3개의 LED 등주 략이트급 헤드램프

 -1개의 미국 코리 고성능 램프는 원가리 스포트라이트 조명으로 제공.
 -2개의 우수한 빨간 빛의 램프로 야간 신호 조명을 제공하며
 ★ 3단 조명 광도: 강한 빛, 일반 빛, 어두운 빛 사용 설명:

- ★ 2 모 모 전환은 그림2를 참조
 ★ 본 제품을 영하 30℃ 이하 혹은 영상 60℃ 이상의 극히 춥거나 더운 환경에서 사용하지 마십시오.
 ★ 본 제품은 보통 방수 IPX6로 사용하고 잡수용으로 사용하지 마십시오.
- 아니면 물이 스며들어 조명 용구의 전기 회로 고장을 조성할 수 있습니다. 에너지:
- ★고급 알카리 밧데리 혹은 니켈 수소 충전 밧데리로 본 제품에 전기를 공급하여 주십시오. ★ 충전용 리듐 밧데리를 사용을 금지하여 과다한 액정 전압을 방지하십시오.
- ★ 부동한 브랜드의 밧데리 혹은 새것이나 낡은 밧데리를 혼합하여 사용하지 마신시오
- ★ 밧데리 사용 수명은 부동한 브랜드, 부동한 환경 온도 및 부동한 조명 방식의
- ★ 합리적으로 폐전지를 회수하여 주십시오.
 보양:
- 모양: ★제품이 습기가 찬 후에, 전치를 때내여 말려 주십시오 ★전등가 앞의 렌즈와 기타 단단한 물건을 마칠시키지 마십시오. 렌즈 파손은 조명에 영양을 줄 수 있습니다. ★만약 장기간 본 제품을 사용하지 않을 때, 빗테리를 깨내어 전기량 소모 혹은 빗테리 억제 누설을 방지하십시오.
- 자주 보는 고장: ★빗데리 설치 후 조명 용구를 정상적으로 사용할 수 없으면 다음 방법을

취하여 주십시오

製品

取扱説明:

위안어 수업시오. — 지주 스위지 버튼을 눌러 보십시오. — 전지 - 너성을 감시하여 설치가 정확한지 확인하십시오. — 접촉에서 이물질을 감시하여 접촉 불량을 확인하십시오. — 조명 응구를 물이 들어가지 않았는지 겸사하고 말린 후 다시 테스트에보십시오.

★いつまでも1つの予備照明器具と何セットの予備電池を取って

★当会社は各顧客におごそかに承諾し、製品設計或いは製造欠

中文

--1顆超高秀美國科瑞大功率燈珠,提供遠程聚光照明 --2顆優質紅光燈珠,提供夜間信號照明 三檔照明亮度:高亮、中亮、低亮

★ 請勿將本品在零下30 C 以下或零上60 C 以上極寒極熱環境

★本品僅限普通防水IPX6,請勿潛水使用,否則將有可能因

▲ 前次使用充電使電池,以免超出電空中加水电
 ★ 請勿使用充電使電池,以免超出都定電壓
 ★ 請勿將不同品牌電池或新舊電池混合使用
 ★ 電池使用壽命受不同品牌、不同環境溫度以及不同照明

★請勿將燈罩前鏡片與其它硬物摩擦,若鏡片磨損會影響

★若將長時間閑置本品,請將電池取出,以免電量耗損或電

KUPIFONAR.KZ

www.sunreegear.com

Интернет-магазин светодиодных фонарей

★請使用優質鹼性電池或鎳氫充電電池爲本品供電

但し使用不当による損傷はこの範囲に属しない。

陥による品質問題に対し、購買日から2年内に領収書と購買証拠によって現地の販売店と無償修理のことを連絡してください。

★ はうしましている」を開催しないでください。
 ★ 自分で当製品を解体しないでください。
 ★ 自分で当製品を改装しないでください。

★擁有三顆高亮LED燈珠的輕量級頭燈

★遠近光模式的轉換請參考圖表2

滲水而造成燈具的電路故障

品質保証

產品

使用說明:

て信田

模式影響

★請合理地回收廢舊電池

★產品受潮後,請將電池卸下並晾幹

★如果安裝電池後燈具無法正常工作,請:

--檢查觸片是否有雜物而導致接觸不良

--檢查燈具是否有進水現象,可晾幹後再試

--参試幾次開關按鍵 --檢查電池極性安裝是否正確

能源:

保善.

透光

池漏液

常見故障:

- ★ 전등을 켜기 전에 진지하게 설명서를 읽어 주십시오. 그것으로 정확한 ▲ 사용과 보양을 확보하십시오.

日本语

▲ 同元度のにとつ1下型を発展う発生量数ペシアライト --その内、1站は超高光度米国コーリーのハイ・パワーライト玉 で、遠距離のスポット照明が提供できる。 --2つの高品質の赤光ライト玉を持ち、夜間の信号照明を提供する ★3股の照明光度:高光度、中光度、低光度 15-40-540

★ 遠近光学モードの転換は図表定参考にしてください ★ つがCULFで取いは1+00°C以上というきわめて寒いか暑い環境 で当製品を使わないでください ★ 普通な防水IPX6以外、潜水で当製品を使わないでください。そうでないと透水による照明器具の電気回路故障になる可能性 がある。 エネルギー:

★優良品質のアルカリ電池あるいはニッケル・水素の充電電池で

★ 像長品良のアルグリ電池のないはニックアルプ小茶の充電電池で 当製品に電力を供給してください。 ★ 規定電圧のオーバー防止のために、充電リチウム電池を使わ ないでください。 ★ 異なるブランドの電池あるいは新古電池を混ぜて使わないでく

ださい ★異なるブランド、周囲温度及び照明モデルは電池の実用寿命

★ 日津町川へヤ州電池を営用なしていこさい。 メンテナンス ★ 製品が湿った後に、電池を取り外して乾かしてください。 ★ライト傘の前レンズとその他の硬い物を摩擦しないでください。 レンズが摩耗があると透光に影響する。

★ 雷量の消耗あるいは電池の液漏れを防止するために、長い時

ー板に接触する所に雑用があるので接触不良になるかどうかを

確認する。 -照明器具に水の入り現象があるかどうかを検査する。乾かし た後に改めて確認できる。

★正しく使用・メンテナンスを実施するために、ライトを開く前に、ぜ

い兵画日に当以奴説明書を読んでください。 ★12歳以下の子供は大人の管理・監視で当製品の使用を指導し ててください。

間で当製品を使わないと電池を取り出してください。

一繰り返してスイッチのプッシュ・ボタンで確認する。 一電池極性の取付が正しいかどうかを確認する。

7) 直面日に当取扱説明書を読んでください

★電池を取り付けても照明器具が正常に稼動できない場合:

に影響する。 ★合理的に不用電池を回収してください。

よくある故障

確認す

警告

★高光度のLEDライト玉を3粒持つ軽量級ヘッドライト

★ 遠近光学モードの転換は図表2を参考にしてください

 ▲ 신승을 위해 전체 전체에 올해질을 읽게 부합시고. 그것으로 하 사용과 보양을 확보하십시오.
 ★ 12살 이하 아이는 어른의 가르침으로 본 제품을 사용해야 합니다. ★ 언제나 하나의 예비 조명 용구와 비축 밧데리를 준비하십시오. ★ 스스로 본 제품을 해체하지 마십시오.

★스스로 본 제품을 변경하지 마십시오.